

- Unter dem Menü **Nachrichten** kann der Benutzer auch auf die folgenden Optionen zugreifen:

- SMS schreiben**
- Posteingang**
- Entwürfe**
- Postausgang**
- Gesendet SMS**
- Nachrichteneinstellungen**

Neue Nachrichten lesen

- **Ansicht** > △▽ drücken, um die Nachricht zu sehen.
- **Ansicht** drücken, um die Nachricht zu lesen.
- **Optionen** drücken, um die Nachricht zu lesen/weiterzuleiten/zu löschen.

Alte Nachrichten lesen

- **Menü** drücken.
- **OK** drücken.
- **Posteingang** wählen

Fotografieren

- 📷 drücken > 📷 erneut drücken, um ein Foto aufzunehmen ...
- (Menü > △▽ > **Multimedia** > **Bildbetrachter**.... drücken. Benutzer kann die Fotos überprüfen.)

Multimedia

- **Menü** > △▽ > **Multimedia** > ... drücken.
 - Kamera**
 - Bildbetrachter**
 - Audio-Player**
 - Tonaufnahme**
 - FM-Funk**

BESCHREIBUNG DER SONDERFUNKTIONEN SOS-Hilfetaste

- 📞 lange drücken (3 Sekunden), um die Hilfe-Nummer zu wählen.
- Die Sprachnachricht befolgen. Der Empfänger des Hilfe-

Anrufs kann **0** drücken, um den Anruf zu beantworten. Das Gerät **S24** wird automatisch in den Freisprechmodus schalten.

- Wenn ein Anruf nicht beantwortet wurde, wird das Gerät **S24** weiterhin anrufen, bis der Anruf beantwortet wird.

- Zum Beenden des Gesprächs 📞 drücken und halten.

Einstellung des SOS-Modus :

- **Menü** > △▽ > **SOS** > **1. SOS-Modus einstellen**
 - Einzelne Notrufnummern** (SOS-Taste, um die 5 Notrufnummern zu wählen)
 - Notrufzentrum** (SOS-Taste, um die Nummer des Service-Centers, falls vorhanden, anzurufen)
 - Aus** (SOS-Taste ist deaktiviert)
- Zum Wählen **OK** drücken.

Einstellung der SOS-Nummer:

- **Menü** > △▽ > **SOS** > **2. Notrufnummern eingeben**
 - Die Nummern wählen (max. 5 Nummern). Zur Auswahl stehen **Optionen** oder **Bearbeiten**.
 - Von Telefonbuch hinzufügen**
 - Von Foto-Telefonbuch hinzufügen**
 - Nummer eingeben**
 - Zum Speichern **Fertig** oder **OK** drücken.

Einstellung der Service-Center-Nummer:

- **Menü** > △▽ > **SOS** > **3. Rufnummer des Notrufzentrums**
 - Die Nummer drücken und **Fertig** drücken.

Sprachnachricht:

- **Menü** > △▽ > **SOS** > **4. Notrufnachricht einstellen**
 - Standard-Nachricht** > **Wählen** – Die Standard-Sprachnachricht wird dem Empfänger des Hilfe-Anrufs mitgeteilt
 - Benutzerdefiniert** > **Wählen** – Die vom Kunden aufgezeichnete Sprachnachricht wird dem Empfänger des Hilfe-Anrufs mitgeteilt

⚠ **ACHTUNG:**

- Denken Sie daran, die **Notrufnummern** eingeben und alle Empfänger zu informieren.
- Damit die Funktion **SOS** normal funktioniert, muss der Netzwerkdienst aktiv sein.

Sprachausgabe der gewählten Ziffern

- Während Sie die Zifferntasten drücken, wird S24 die entsprechende Nummer ansagen.
(Menü > **Einstellungen** > **Profile** > **Allgemein** > **Definieren** > **Tastatur ... drücken**. Der Benutzer kann Sprachausgabe der gewählten Ziffern, Lautlos oder Tastaturanschläge auswählen.

Sprachausgabe des Namens des Anrufers

- Benutzer kann einen Namen/eine Nachricht zum **FOTO** in den Telefonbuchkontakten aufnehmen. Wenn die Nummer des eingehenden Anrufers mit der Telefonnummer im Fototelefonbuch übereinstimmt, wird anstelle des normalen Klingeltons der entsprechende, aufgenommene Name bzw. die Nachricht angesagt.

📷 > △▽ > **Ansicht** > **Bearbeiten** > **Anrufer-Klingelton** > ... **drücken**. Der Benutzer kann die aufgenommene Nachricht löschen, um den normalen Klingelton wiederherzustellen.

Fototelefonbuch

- 📷 > △▽ drücken, um die 10 Fotospeicher auszuwählen. (Maximum)
- Zum Wählen 📞 drücken.

FOTO zum Telefonbuchkontakt HINZUFÜGEN

- 📷 > △▽ **Hinzufügen ... drücken** (**ODER Ansicht** >

Bearbeiten ... für aktuelle Kontakte drücken.)

- Picture** > 📷 > **Speichern**. (Um ein neues Foto aufzunehmen).
- Kontakt** > Namen und Nummer eingeben > **Speichern**.
- Anrufer-Klingelton**> **Aufnehmen** > Name

Sprachnachricht aufzeichnen > **Stopp** > **Wiedergabe** (um zu überprüfen)

- Wenn einer der 10 Kontakte anruft, erfolgt die entsprechende Sprachnachricht. Wenn keine Sprachnachricht aufgezeichnet ist, klingelt das Telefon mit dem normalen Klingelton.

TASCHENLAMPE

- Zum Ein-/Ausschalten (EIN/AUS) 🔦 lange drücken.

INTELLIGENTE SWISSVOICE 🇨🇭

Intelligenter Klingelton

- Damit der Benutzer keinen Anruf verpasst,, wird die Ruftonlautstärke automatisch auf den Maximalwert eingestellt, wenn die gleiche Telefonnummer innerhalb von 3 Minuten nach dem ersten verpassten Anruf das zweite Mal anruft.

- Nachdem der Anruf angenommen wurde, wird die vom Benutzer gewählte Ruftonlautstärke wiederhergestellt.

(Menü > 🇨🇭 > **Intelligenter Wecker ... drücken**. Der Benutzer kann diese Funktion EIN-/AUSSCHALTEN.)

Intelligente Benachrichtigung

- Bei **VERPASSTEN ANRUFEN** oder **SCHWACHEM AKKU** Ihres Telefons wird eine SMS an den Helfer (Mobilnummer) geschickt.

- Die Telefonnummer **des Helfers** kann im gleichen Menü der Intelligenten Swissvoice eingestellt werden.

(Menü > 🇨🇭 > **Intelligente Hinweise ...drücken...**)

Intelligente Pflege

- Bei **ZU WENIG TELEFONAKTIVITÄT** oder **ZU WENIG BEWEGUNG** (Tastatur, Öffnen/Schließen oder Laden des Telefons) wird eine **SMS** an den **Helfer** (Mobilnummer) geschickt.

- Die Telefonnummer **des Helfers** kann im gleichen Menü der Intelligenten Swissvoice eingestellt werden.

(Menü > 🇨🇭 > **Intelligente Pflege ... drücken...**)

Helfer

- Denken Sie daran, die Handynummer des Helfers für **SMS-Notfallbenachrichtigungen** einzustellen.

(Menü > 🇨🇭 > **Helfer ... drücken...**)

Anmerkung: Der Versand von SMS kann zusätzliche Kosten verursachen!

TECHNISCHE DATEN

Quad-band - 850/900/1800/1900 MHz

Zusatzfunktion - Bluetooth

Akku - Li-Ionen, 3,7 V, 800 mAh

Sprechzeit - bis zu 5 Stunden

Stand-by-Zeit - bis zu 7 Tage

Abmessungen - ca. 107 x 56 x 20 mm (geschlossen)
ca. 200 x 56 x 12 mm (geöffnet)

USB-Anschluss - Micro-USB

Headset-Anschluss - 3,5 mm Klinke, 4-Leiter

(TRRS) Telefonanschluss

SAR-Werte - GSM 900 Kopf: 0,04 / Körper: 0,88

DCS 1 800 Kopf: 0,02 / Körper: 0,32

PROBLEME UND LÖSUNGEN

Probleme	Lösungen
Das Mobiltelefon kann nicht eingeschaltet werden.	Kein Akku eingelegt; der Akku ist nicht geladen.
Das Telefon fordert eine PUK an, wenn ich das Telefon einschalte.	Wenn Sie die PUK für Ihre SIM-Karte nicht kennen, wenden Sie sich bitte an Ihren Dienstanbieter.
Die Signalqualität wird nicht angezeigt.	Keine Netzwerkverbindung. Das Mobiltelefon befindet sich an einem Ort, an dem kein Netzwerkdienst verfügbar ist. Bitte wechseln Sie an einen anderen Ort oder wenden Sie sich an Ihren Dienstanbieter.
Bei einigen Funktionen erscheint eine Meldung im Display, die darauf hinweist, dass eine Ausführung/Verwendung nicht möglich ist.	Einige Funktionen können erst nach Beantragung des jeweiligen Dienstes genutzt werden. Kontaktieren Sie Ihren Dienstanbieter.
Bildschirm eingefroren oder keine Reaktion auf Tastendruck	Entfernen Sie den Akku für 3 Minuten und versuchen Sie es erneut.
Keine Verbindung zum Mobilfunknetz	Kontaktieren Sie Ihren Dienstanbieter.
Die Meldung „SIM einlegen“ erscheint im Display.	Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte korrekt eingelegt wurde. Kontaktieren Sie Ihren Dienstanbieter.
Der Akku kann nicht geladen werden oder ist innerhalb kurzer Zeit leer.	Akku ist defekt. Legen Sie das Telefon richtig in das Ladegerät oder schließen Sie das Ladegerät ordnungsgemäß an. Reinigen Sie den Ladekontakt des Mobiltelefons und des Ladegerätes mit einem trockenen, weichen Tuch. Laden Sie das Mobiltelefon 4 Stunden lang auf.
Das Handy ist versehentlich nass geworden.	Schalten Sie das Telefon sofort aus, entfernen Sie den Akku und lassen Sie das Gerät vollständig trocknen, bevor Sie es wieder einschalten.
Sie können keine SMS-Nachrichten schicken.	(Wenn Sie keinen APN für Ihre SIM-Karte haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Service-Anbieter.)

TIPPS ZUM AKKU

- Verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Akkus, Kabel und Ladegeräte, da sonst der Akku beschädigt werden kann.
- Schließen Sie den Akku nicht kurz. Lassen Sie den Akku immer im Telefon, um ein versehentliches Kurzschließen der Akkukontakte zu vermeiden.
- Halten Sie die Akkukontakte sauber und frei von Schmutz.
- Der Akku kann hunderte Male geladen/entladen werden, aber seine Lebensdauer ist begrenzt. Ersetzen Sie den Akku, wenn die Akkuleistung merklich abgenommen hat.

NETZWERKDIENTSE UND -KOSTEN

Das S24 ist für den Anschluss an ein Mobilfunknetz vorgesehen. Die Nutzung von Netzwerkdiensten und SMS kann zu Übertragungskosten führen.

NUTZUNGSBEREICH

- Verwenden Sie das Telefon nicht in verbotenen Bereichen.
- Schalten Sie das Telefon aus, ohne in der Nähe befindliche medizinische Geräte zu beeinträchtigen (z. B. in Krankenhäusern).
- Verwenden Sie das Telefon nicht in Tankstellen oder in der Nähe von Kraftstoffen und Chemikalien.

SICHERHEIT

- Vermeiden Sie die Einwirkung von Rauch, Staub, Vibrationen, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze und direktem Sonnenlicht.
- Das Telefon ist nicht wasserdicht. Bitte halten Sie es trocken.
- Verwenden Sie nur Originalzubehör und Akkus. Versuchen Sie niemals, andere Produkte zu verbinden.
- Versuchen Sie niemals, inkompatible Produkte anzuschließen.
- Reparaturen an diesem Gerät müssen von qualifiziertem Servicepersonal durchgeführt werden.
- Bewahren Sie das Telefon und das Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Die SIM-Karte kann entfernt werden. Vorsicht! Kleine Kinder können sie verschlucken.
- Der Klingelton wird über den Lautsprecher ausgegeben. Nehmen Sie zuerst einen eingehenden Anruf entgegen und halten Sie dann das Telefon an Ihr Ohr. Dadurch werden mögliche Hörschäden vermieden.
- Verwenden Sie eine zugelassene Freisprecheinrichtung und einen geeigneten Halter beim Autofahren. Die geltenden nationalen Gesetze und Vorschriften müssen unbedingt eingehalten werden.
- Halten Sie einen Abstand von mindestens 15 cm zu implantierten Herzschrittmachern, um Interferenzen zu vermeiden. Tragen Sie das Telefon nicht in einer Brusttasche, wenn es eingeschaltet ist. Halten Sie das Telefon während eines Gesprächs immer an das Ohr, das am weitesten vom Herzschrittmacher entfernt ist. Schalten Sie das Telefon sofort aus, wenn Sie nachteilige Auswirkungen bemerken oder vermuten. Wenden Sie sich bei Fragen an Ihren Arzt.
- Dieses Telefon ist mit Hörgeräten kompatibel. Wenn Sie ein Hörgerät tragen, wenden Sie sich bitte an Ihren Arzt oder an den Hörgerätehersteller, um sich über mögliche Beeinträchtigungen durch mobile Kommunikationsgeräte zu informieren.
- Verlassen Sie sich nicht auf das Mobiltelefon als Schutz für Notfälle. Aus verschiedenen technischen Gründen ist es nicht möglich, eine zuverlässige Verbindung in allen Situationen zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass der Zugang zum Netzadapter nicht durch Möbel oder Ähnliches behindert wird.

UMGEBUNG

🇨🇭 Dieses Symbol zeigt an, dass Ihr außer Betrieb befindliches Gerät getrennt eingesammelt und entsorgt werden muss. Die Europäische Union hat ein spezielles Sammel- und Recyclingsystem eingeführt, für das die Hersteller zuständig sind.

Helfen Sie uns, die Umwelt, in der wir leben, zu schützen!

🇨🇭

KONFORMITÄT

Die gedruckte Kennzeichnung auf dem Produkt besagt, dass das Produkt alle Anforderungen und gültigen Richtlinien für diese Produkt erfüllt (Richtlinie 2014/53/EU). Die Konformitätserklärung können Sie auf unserer Webseite: **www.swissvoice.net** herunterladen.

Produktgarantie

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung, welche dieser Packung beiliegt, aufmerksam durch. Das Produkt S24 entspricht produktspezifisch geltenden europäischen Richtlinien für Gegenstände dieser Art, was durch das „CE“-Zeichen bestätigt wird. Das von Ihnen soeben erworbene Produkt ist ein technisches Erzeugnis und muss sorgfältig behandelt werden.

Zu beachten: Sie haben die gesetzlichen Gewährleistungsrechte für dieses Produkt entsprechend den Vorschriften über den Kauf von Verbrauchsgütern, die in dem Land gelten, wo Sie diese Ware gekauft haben.

Bitte wenden Sie sich für alle Informationen zu der gesetzlichen Gewährleistungspflicht an Ihren Einzelhändler.

Unbeschadet der gesetzlichen Gewährleistungsrechte für das Produkt garantiert Atlinks Europa;147 Paul Doumer, Allee 92500, Rueil-Malmaison, Frankreich, für die Dauer der nachgenannten Garantiezeit, dass das Produkt in dieser Packung (im Folgenden: das „Produkt“) den technischen Spezifikationen in der beigefügten Bedienungsanleitung entspricht. Die Garantiezeit beträgt vierundzwanzig (24) Monate für das Telefon, nicht eingeschlossen Verbrauchsmaterialien, Zubehör und Batterien. Sie beginnt an dem Tag, an dem das neue Produkt gekauft wurde. Maßgebend dafür ist Ihre Rechnung oder Ihr Kassenbon, auf der/auf dem auch der Name des verkaufenden Fachhändlers angegeben ist.

Um während der Garantiezeit einen Anspruch aus der Garantie geltend zu machen, müssen Sie das Produkt unverzüglich nach Auftreten oder Entdeckung eines Mangels vollständig Ihrem Fachhändler zurückgeben, zusammen mit dem Kaufnachweis, also der Rechnung oder dem Kassenbon Ihres Fachhändlers, in dem die Verkaufsstelle und die Seriennummer des Produktes genannt sind.

Atlinks verpflichtet sich, auf ihre Kosten jeden wegen eines Konstruktions-, Material- oder Herstellungsfehlers mangelhaften Bestandteil zu reparieren oder durch einen gleichen Bestandteil oder einen Bestandteil, der dem mangelhaften Teil im Hinblick auf Funktion und Leistungsumfang mindestens gleichwertig ist, zu ersetzen.

Sollte die Reparatur oder ein Ersatz zu normalen wirtschaftlichen Bedingungen nicht möglich sein, wird Ihnen der Kaufpreis des Produkts zurückerstattet, oder das Produkt wird durch ein gleichwertiges Produkt ersetzt.

Soweit das anwendbare Recht es zulässt, besteht für den Ersatzgegenstand – der neu oder überholt sein kann - eine Garantie im Sinne der vorstehenden vier Absätze auf die Dauer von neunzig (90) Tagen ab der Reparatur oder bis zum Ende der ursprünglichen Garantiezeit; es gilt der längere der beiden Zeiträume. In diesem Zusammenhang wird die Garantiezeit verlängert um jeden Zeitraum von sieben Tagen oder mehr zwischen der Übergabe des mangelhaften Produktes an den Verkäufer und dem Tag, an dem das (reparierte oder ersetzte) Produkt Ihnen wieder zur Verfügung gestellt wird. Die Garantie gilt nicht in den folgenden Fällen:

- Installation oder Benutzung folgen nicht den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- Inkorrekte Anschlüsse oder unsachgemäße Benutzung des Produkts, insbesondere mit inkompatiblem Zubehör, wie in der Bedienungsanleitung angegeben.
- Das Produkt wurde geöffnet oder durch nicht autorisierte Ersatzteile verändert oder repariert.
- Gelöschte, unlesbare oder beschädigte Seriennummer.
- Normaler Verschleiß, inbegriffen der normale Verschleiß von Zubehör, Batterien und Bildschirm.

Die im geographischen Benutzungsgebiet geltenden technischen Normen und Sicherheitsstandards wurden nicht beachtet.
- Das Gerät hat einen Stoß oder Fall erlitten.
- Das Produkt wurde beschädigt durch Blitzschlag, elektrische Überspannung, eine Wärme- oder Strahlenquelle, Wasser; durch außergewöhnliche Temperatur-, Feuchtigkeits- oder andere Umgebungsbedingungen, durch jede andere vom Produkt selbst unabhängige Ursache.
- Nachlässigkeit oder mangelhafte Wartung.
- Eingriff, Veränderung oder Reparatur durch eine nicht von Atlinks autorisierten Person. Wenn das eingeschickte Produkt nicht mehr unter Garantie steht, werden Sie einen Kostenvoranschlag für die Reparatur erhalten. Er wird auch die Kosten der Untersuchung und die Transportkosten enthalten, die Ihnen in Rechnung gestellt werden, wenn Sie wünschen, dass das Produkt an Sie zurückgeschickt wird. Diese Garantie gilt in dem Land, in dem Sie das Produkt ordnungsgemäß erworben haben, sofern dieses Land ein Mitgliedsstaat der Europäischen Union ist.

Soweit die geltenden gesetzlichen Bestimmungen es zulassen, beschränken sämtliche Garantien und Gewährleistungen seitens der Atlinks Europe sich auf den vorstehenden Inhalt; darüber hinausgehende Garantien und Gewährleistungen schließt sie ausdrücklich aus.

Soweit das anwendbare Recht es zulässt, gilt das Folgende:

A) Die vorstehende Garantie schließt alle anderen ausdrücklichen oder stillschweigenden Garantien oder Gewährleistungen aus, vor allem – aber nicht allein –eine Gewährleistung für Handelsüblichkeit oder Verwendbarkeit für einen bestimmten Zweck.

B) Atlinks haftet nicht für Verlust oder Beschädigung von Daten, Verlust von Nutzungsmöglichkeit, Gewinnausfall, Verlust von Aussichten, Umsatz oder Einkünften, Beschränkung der Geschäftstätigkeit; ferner nicht für mittelbare, immaterielle, Neben- oder Folgeschäden.

C) Außer bei Vorsatz, bei grober Fahrlässigkeit oder bei Schäden an Leben oder Gesundheit ist die Haftung der Atlinks auf den Kaufwert beschränkt.

Der Hersteller behält sich das Recht vor, die technischen Daten seiner Produkte zu ändern, um Verbesserungen durchzuführen oder den neuen Richtlinien zu entsprechen.

ATLINKS
147 avenue Paul Doumer
92500 RUEIL-MALMAISON France
RCS Nanterre 508 823 747
© ATLINKS 2018 - Reproduction prohibited.
www.swissvoice.net

Swissvoice ist eine Marke von Swissvoice International SA.

© Copyright Swissvoice International SA 2018

Modell: Swissvoice S24
A/W-Nr. : 10001991 Rev.1 (DE)
Gedruckt in China